



Autentiškas vertimas
Administracijos departamentas
2016 07 26

Redagavimo ir vertimų
skyriaus vedėjo pavaduotoja

D. Čekatauskienė

REZOLIUCIJA MSC.258(84)

(priimta 2008 m. gegužės 16 d.)

1974 M. TARPTAUTINĖS KONVENCIJOS DĖL ŽMOGAUS GYVYBĖS APSAUGOS JŪROJE 1988 M. PROTOKOLO PAKEITIMŲ PRIĖMIMAS

Jūrų saugumo komitetas,

prisimindamas Tarptautinės jūrų organizacijos konvencijos 28 straipsnio b dalį dėl komiteto funkcijų;

taip pat prisimindamas 1974 m. Tarptautinės konvencijos dėl žmogaus gyvybės apsaugos jūroje (SOLAS) (toliau – Konvencija) VIII straipsnio b dalies ir Konvencijos 1988 m. Protokolo (toliau – 1988 m. SOLAS Protokolas) VI straipsnio nuostatas dėl 1988 m. SOLAS Protokolo keitimo tvarkos;

apsvarstęs aštuoniasdešimt ketvirtajame posėdyje pagal Konvencijos VIII straipsnio b dalies i punktą ir 1988 m. SOLAS Protokolo VI straipsnį pasiūlytus ir išplatintus 1988 m. SOLAS Protokolo pakeitimus,

1. *priima* pagal Konvencijos VIII straipsnio b dalies iv punktą ir 1988 m. SOLAS Protokolo VI straipsnį šios Rezoliucijos priede išdėstytus 1988 m. SOLAS Protokolo Priedo priedėlio pakeitimus;

2. *nustato* pagal Konvencijos VIII straipsnio b dalies vi punkto 2 papunkčio bb dalį ir 1988 m. SOLAS Protokolo VI straipsnį, kad minėtiems pakeitimams pritarta 2009 m. liepos 1 d., jei iki šios dienos daugiau negu vienas trečdalis 1988 m. SOLAS Protokolo Šalių arba Šalys, kurių prekybos laivynai kartu sudaro ne mažiau kaip penkiasdešimt procentų pasaulio prekybos laivyno bendrosios talpos, nepranešė, jog jos nepritaria pakeitimui;

3. *prašo* suinteresuotąsias Šalis prisiminti, kad pagal Konvencijos VIII straipsnio b dalies vii punkto 2 papunktį ir 1988 m. SOLAS Protokolo VI straipsnį pakeitimai įsigalioja 2010 m. sausio 1 d. nuo 2 dalyje nurodytos dienos, kai jiems buvo pritarta;

4. *rekomenduoja* suinteresuotosioms Šalims išduoti liudijimus, atitinkančius Priede pateikiamus pakeitimus, 2010 m. sausio 1 d. arba per vėliau vyksiančią apžiūrą dėl liudijimų atnaujinimo;

5. *prašo* pagal Konvencijos VIII straipsnio b dalies v punktą ir 1988 m. SOLAS Protokolo VI straipsnį Generalinį sekretorių visoms 1988 m. SOLAS Protokolo Šalims pateikti patvirtintas šios Rezoliucijos ir Priedo, kuriame išdėstyti pakeitimai, kopijas;

6. *taip pat prašo* Generalinį sekretorių šios Rezoliucijos ir jos Priedo kopijas perduoti Organizacijos narėms, kurios nėra 1988 m. SOLAS Protokolo Šalys.

PRIEDAS

**1974 M. TARPTAUTINĖS KONVENCIJOS DĖL ŽMOGAUS GYVYBĖS APSAUGOS
JŪROJE SU PAKEITIMAIS 1988 M. PROTOKOLO PAKEITIMAI**

PRIEDAS

**1974 M. TARPTAUTINĖS KONVENCIJOS DĖL ŽMOGAUS GYVYBĖS APSAUGOS
JŪROJE PRIEDO PAKEITIMAI IR PAPILDYMAI**

PRIEDĖLIS

**1974 M. TARPTAUTINĖS KONVENCIJOS DĖL ŽMOGAUS GYVYBĖS APSAUGOS
JŪROJE PRIEDO PRIEDĖLIO PAKEITIMAI IR PAPILDYMAI**

Saugaus keleivinio laivo liudijimo įrangos sąrašas (P forma)

1. Saugaus keleivinio laivo liudijimo įrangos sąrašo (P forma) 2 skyriaus esamas 11.1 punktas pakeičiamas taip:

„11.1. Paieškos ir gelbėjimo aptikimo įrenginių skaičius

11.1.1. Paieškos ir gelbėjimo radaro atsakikliai (SART)

11.1.2. AIS paieškos ir gelbėjimo siųstuvai (AIS-SART)“,

o 3 skyriaus esamas 6 punktas pakeičiamas taip:

„6. Laivo paieškos ir gelbėjimo aptikimo įrenginys

6.1. Paieškos ir gelbėjimo radaro atsakiklis (SART)

6.2. AIS paieškos ir gelbėjimo siųstuvai (AIS-SART)“.

Krovininio laivo saugios įrangos liudijimo įrangos sąrašas (E forma)

2. Krovininio laivo saugios įrangos liudijimo įrangos sąrašo (E forma) 2 skyriaus esamas 9.1 punktas pakeičiamas taip:

„9.1. Paieškos ir gelbėjimo aptikimo įrenginių skaičius

9.1.1. Paieškos ir gelbėjimo radaro atsakikliai (SART)

9.1.2. AIS paieškos ir gelbėjimo siųstuvai (AIS-SART)“.

Krovininio laivo saugios radijo įrangos liudijimo įrangos sąrašas (R forma)

3. Krovininio laivo saugios radijo įrangos liudijimo įrangos sąrašo (R forma) 2 skyriaus esamas 6 punktas pakeičiamas taip:

- „6. Laivo paieškos ir gelbėjimo aptikimo įrenginys
- 6.1. Paieškos ir gelbėjimo radaro atsakiklis (SART)
- 6.2. AIS paieškos ir gelbėjimo siųstuvai (AIS-SART)“.

Saugaus krovininio laivo liudijimo įrangos sąrašas (C forma)

4. Saugaus krovininio laivo liudijimo įrangos sąrašo (C forma) 2 skyriaus esamas 9.1 punktas pakeičiamas taip:

- „9.1. Paieškos ir gelbėjimo aptikimo įrenginių skaičius
- 9.1.1. Paieškos ir gelbėjimo radaro atsakikliai (SART)
- 9.1.2. AIS paieškos ir gelbėjimo siųstuvai (AIS-SART)“,

o 3 skyriaus esamas 6 punktas pakeičiamas taip:

- „6. Laivo paieškos ir gelbėjimo aptikimo įrenginys
- 6.1. Paieškos ir gelbėjimo radaro atsakiklis (SART)
- 6.2. AIS paieškos ir gelbėjimo siųstuvai (AIS-SART)“.
